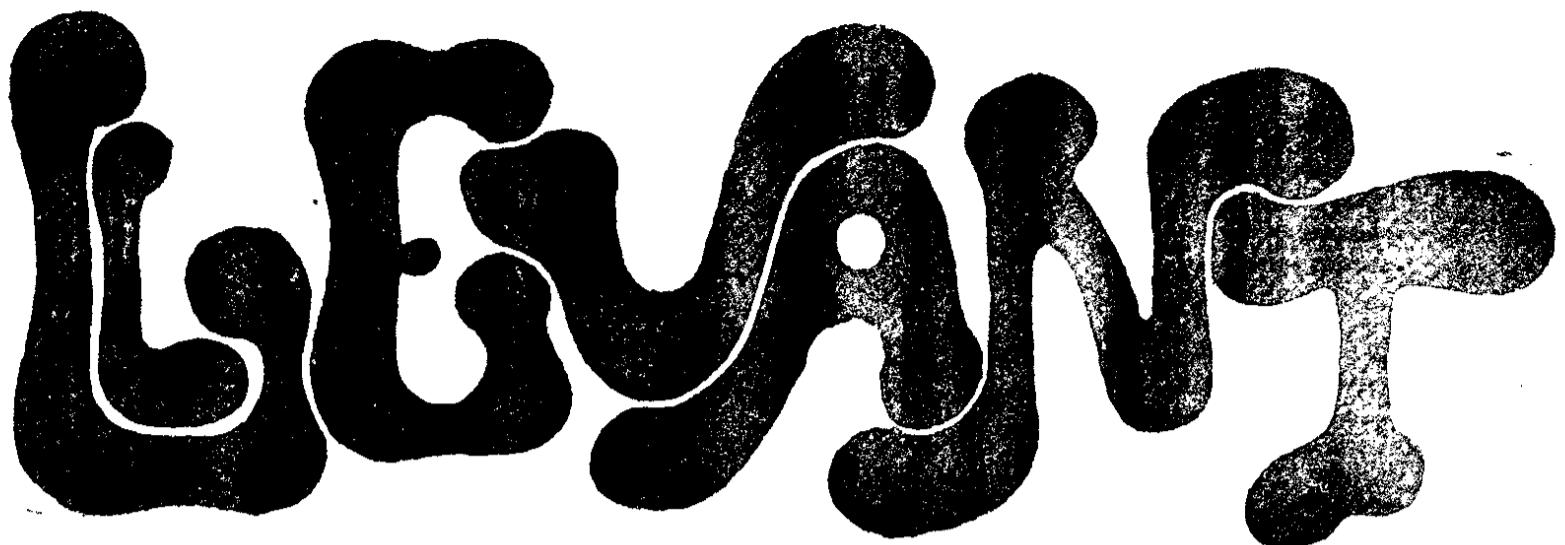


PREUS

Espanya, un trimestre 1'50 ptas  
afora. id. . . . . 2'50 -  
surt els dies 10-20 i 30 de cada  
mes

Número solt: 15 cts.

Redacció i Administració  
Quatre Cantons, 3  
ARTA (Mallorca)



## DESENARI CATÓLIC MALLORQUÍ

## Visions de Mallorca

II

## VALLEMOSSA A SANT REMIGI

Que té a veure Valldemossa, que, com Betlem, fa oír de pa i com Natzaret, de cap a cap d'any es florida, amb l'adust bisbe de Reims, que en la persona del rei Clodoveu batejà la França? I que, quan aquell rei ferotge, i crinat, com una alimanya salvatge eixida de la boscúria nativa s'acostà a la font baptismal, li va dir, amb l'imperi de Crist, aquelles famoses paraules: «Mitis depone colla, Sicamber, adora quod incendiisti, incende quod adorasti!», Humilia el teu coll torsut, Sicambre: adora ço que cremares; i cremi ço que adorares! Es un deute de gratitud el que pagà la vila de Valldemossa, en establir que fos festa el dia primer d'octubre en que ocorre tots els anys la festa de Sant Remigi, o Remitge, com en va dir el poble després. La festa tombà en desuetut, i l'oblit tapà el benefici. Amb el record del benefici refrescat, la festa que es votà s'ha restaurada.

A l'hora foscant del dia 30 de setembre de l'any 1552, les guardes de la talaia de Valldemossa veieren rondar la costa deu galiotes, sinistres i cautes, esperant, sens dubte, que fos negra nit, propícia a les falconades. De la presència inquietant de les galiotes en fou advertit el capitán de la vila, Ramón Gual des Mur, bo d'armes. A aquell jorà era de dissabte; i gairebé tots els valldemosins eren partits a la Ciutat de Mallorca a vendre ortalisses i fruites al mercat de l'ondemà. Només pogué fer-se replega de trenta sis homes, aptes per a la defensa. Els moros eren més de cinc cents i amb silenci i caita arribaren desembircant al lloc anomenat «La Cova». Un cristian

renegat, coneixedor expert d'aquells paratges, d'on només les cabres saben els camins, guiava, empit amunt, l'escabotell sarrainesc. Passen per «So'n Font» i se n'emporten una dona i el saig de la vila. Ramón Gual des Mur amb els seus homes dissimulats entre la malura garrigosa, creu que val més que plantar cara als moros, deixar-los passar i caure sobre d'ells quan tornaran de la vila, desordenats de la barreja, ebris de la victòria fàcil, impeditis de captius i carregats de botí.

Ensopegan els sarrains amb el guaita de la talaia, que corria amb la llengua defora i el pit ronc de panteix, a dur avis a la vila; i el maten. Entren en el poble i el saquegen arreu; profanen i roben l'església parroquial. Maten dues dones velles i captiven setze persones, i, entre elles, el senyor rector. El «Pas dels moros» encara ara s'en diu d'un camí penyaler i de petja pessima per on els sarrains s'en tornaven a guanyar la mar i les galiotes, amb la presa fàcil. Allà amb la rapidesa fulminia amb que l'esperaven aferra l'ungla en els coloms feréstecs de ribera, el capitán Gual des Mur amb la seva petita host s'enderraca sobre els sacrificis descuidats i hi escampa confusió, mort i derrota. Deslliura els captius valldemosins.

Entre els morts de que romanigué enjoncat el «Pas dels moros» n'hi hagué un que portava, amagat en el pit, el Copó del Santíssim Sagrament (que alabat sia per sempre) arrencat del Sagrari parroquial. Les Sagrades Formes havien estat buidades en un recó, prop d'una fontanella, on aniren després els cristians a recobrar-les i les porta-

ren al sagrari de bell nou, amb una processó molt solemne i honrada. Amb un horrible trofeu de setanta dues testes escapçades, ferotges i regalimant de sang, entrà en Ramón Gual des Mur a la vila, cruent i victoriós. Aquest fet d'armes s'escaigué el dia de Sant Remigi. I tothom cregué que era el Sant Bisbe de Reims qui havia protegit Valldemossa i l'havia agombolada en la seva capa pluvial.

Aquesta gesta de Gual des Mur de Valldemosa, recorda la bíblica gesta de Gedeó, la qual, amb els únics tres cents homes de la seva host qui havien begut, llestant, l'aigua viva i esquia, així com en beure la llepen els cans, abaté en la pols l'urc dels medianites. I la llegenda, com una papallona va a una rosa vermella, acudí a la victòria valldemossina per embellir-la del seu aroma i del seu esclat.

A les hores, lliri trasplantat del natiu marge de Valldemossa la beata Catalina Thomassa, enflairava el Convent de Santa Magdalena, de la Ciutat de Mallorca amb la boscana sentor de la seva humilitat, vers la qual tot el cel tenia encilins els ulls benignes. Per Catalina Thomassa, el monestir de monges velnegrades canongesses de Sant Agustí, era com un colomer d'aparicions anglesques. I hom contava que havia sortit de la clausura, en aquella nit tràgica, i bressolada per les mans d'aquells mateixos àngels que portaren la seva santa patrona homònima d'Alexandria al Sinai, es mostrà transfigurada damunt elpujol que arata el seu nom i el seu altar, i amb un gran xisicle avisà els seus compatriots del perill imminent, conjurat pel braó de Gual des Mur.

Ara veurem com la festa a St Remigi fou votada pel poble. I assistirem a unes quantes sessions del Consell de la vila de Valldemossa, d'una tal patriarchalitat que sembla del llibre sant dels Jutges. I sentirem el bell i savi

llenguatge que a Mallorca es parlava, a la bella meitat del segle XVI.

Llorenç RIBER  
De «La Veu de Catalunya»

## Una criada á la antiga

Es nadó Aina Sa'ada  
Una dona remoesta  
De edat un poc avançada  
Molsuda, sana, xalesta,  
D'un capellá sa criada.

Sa seva conversa aguda  
Es igual a una cançó,  
I anc que no sia lletunda,  
Podria donar lissó  
De lletra prima, menuda.

En lo que, n'és més entesa  
I aixó ja li ve de rel,  
En diplomacia pajesa.  
Sempre a sa boca té mel,  
Mai se dona per ofesa.

Tot s'aspecte és de criada  
De casa senyorial;  
Sa blanca cienxa estirada,  
Falda neta i estufada,  
Ampla retxat devantat.

Sempre passa escomptent;  
De tot Ciutat és amiga;  
Tant si plou com si fa vent  
Per apressada que estiga  
Sempre pot perde un moment.

Quatre vegades s'atura  
Anant a du es que-uyá  
I catorze quant s'en va  
A du sa carn o verdura  
Tant li agrada conversá,

Diòs Margalida Fara,  
Estimada des meu cor  
No t'havia vista encara  
?Que estava bona ta mare?  
?Per le vila que hei la de bò?

Que no saps que es més qui vé  
S'haurá d'entreg i el bate?  
Sa paga ja no het volgut  
Per traur-lo de soldat  
Fiesta, que heya que fé?

Sa teva amiga Blatitu  
Ja torna mudá de l'oc  
No sap posa s'olla as foc  
Ni tant sols bufá es ciliu,  
I troba que guanya poc.

Ha de està a ca sa veinada;  
Vuit duros li demanà;  
Per festes vol anà a Artá  
En es cine de vetlada  
Y una hora de festetjar.

En lloc de prendre a lletgit  
O sa roba a pedassar  
Prefereix capbuitetjar;  
Creu-mé que em fà empagair  
Haver-la de saludar.

Jo li diré a sa senyora  
(Anc que de tu sia amiga)  
Que no vulgui p.r penyora  
Aquest rotam de butiga  
Desmanyada i xerradora.

Que no sentires a dir?  
Que etcisaren en Tomeu?  
Dins un tassó d'aigua amb neu  
Li posaren mal bossí  
I casi va arrocà es llen.

Per treurer-li lo dolent  
No tengueren més remei  
Que donarli aiguardent  
Amb fues de pampeley  
Mesclat amb preba coent.

De gent que no sap d'altra  
Ni se confesa, ni hi creu

Anc que pretenga de fina  
Porás veure arreu arreu,  
Quedes seu parlar ja enmatsina.

Ara veng de comprar xuya  
I un poc dacum de moltó,  
Has de creure que es senyó  
Avui està com se vuya  
i per això duc frissó.

Tu sempre passes de lli,  
Vejam si vens desirara,  
Estan en es segón pis,  
M'en vaig totd'una que frissó  
Adios Margalida Fara.

Quant arriba ab sa panera  
Amb sa verdura, i moltó  
Troba a sa cuina es senyor  
Que sens tenif més espera  
Ja ventava a n'es fogó.

Assuqui ran des portal  
Me son turada un poquet  
Que en perdoní si he fet mal  
¿Es berenar que ja es fret?  
Respon es senyor:  
—Ja heu val.

Calarratjad: Septembre 27-28

CLARA

Ciutat ferà els fervorins, i acabadà  
la Missa tots els Terciaris desfilaran  
per deva l'imatge de Nostre Senyora  
de Gracia.

A les 9 repicarán els pelegrins se  
reuniran a la Parroquia, aont a les 10  
començarà la Missa Major celebrada  
pel M. I. Sr D. Antonia Maria Alco  
var, Dègà de la Seu. El poble cantarà  
la d'Angels i predicarà el Rt. P.  
Cristófol Sureda Superior del Convent  
d'Inca, natural de la nostra vila.  
Després del Ofici desfilant tots per de  
vant de la Verge de Gracia cantarán  
l'Himne Oficial «Verge de Mare, tota  
pura».

Després cada pelegrí podrà anar  
allà on tenga per convenient, dinar,  
passeig etc.

A les 2 i mitja tornaran repicar i  
tots se arreplegaran en el «Lloc  
Sagrat» just devora la Parròquia i  
d'allà s'ordenarà la magna processó  
en la que, cantant en tot el trajecte,  
els himnes franciscans, se dirà triom  
falment l'Imatge de N. Sra de Gracia  
pels carrers fins al Convent dels PP.  
Franciscans aont quedará depositada  
la Imatge veneranda.

Acabada la processó en la plassa  
del Convent s'hi ferà un gran mitin  
de propaganda franciscana en el que  
hi pendrà part distingits oradors  
de Palma i Lluchmajor.

—Tots los fondes de Lluchmajor en  
aquest dia estarán a disposició dels  
Pelegrins. Per tres pesetes donarán  
presentant un vale dinar d'arròs sec a  
la paella, estufat, porcella rustida fruit  
variada pa i vi. Podeu servir 1000 Pe  
legrins.

als ben arrelats, comercians de balan  
sos formidables, capitalistes de diners  
que reideixentants per cent s'gurs  
i crescents, tenedors de paper amb  
estidores llargues de tayar cupons que  
no es rovellen de tan de servir.  
També s'hi troben homes de butxaca  
no tan plena, però que ben adminis  
trada els he pot vessar.

Els de la branca «Puc Influir» son  
molts d'ells homes de fer, autoritatis  
els e trobareu sempre parlant de ses  
relacions multiplicades; i altres retreuen  
el poder dels càrrecs que ocupen;  
amenacen a dreta i a esquerra; conti  
nuament fan constar que si els voleu  
estarà, es conseguirà o no os conse  
guirà. En aquesta branca no en man  
quen dels que la seva exemplaritat  
basta, ja que els altres segueixen lo  
que els fan.

Els de la tercera branca «Puc Tre  
bayar» la constitueixen en part  
una colla de desvagats. Se aixe  
quen i la seva preocupació es fer el  
projecte de vida per el dia a  
quell, ja que els precisa cercar com  
han de matar el temps a mes del que  
destinen la important feina d'anar al  
café, fer el burro o altre joc, murmu  
rar de tothom i anar a prendre el sol  
a l'hivern i la fresca al estiu. Altra par  
de la mateixa branca la constitueixen  
els ocupats; pero capassos de tanta  
activitat i ordre que poden oferir  
energies de les que utilitzen seguida  
ment.

Els de la darrera branca «Puc Ins  
truir» son doctes, persones d'estudis  
de carrera els uns, sense carrera els  
altres, talents privilegiats, actituds  
marcades per a comunicar als demés el  
sebre gent iluminada capaç de fer  
fugir; dels altres les tenebres de la  
ignorància.

Així mateix la família «Puc» ho es  
extensa. Em vull pensar que tots els  
lectors en coneixen membres d'ella i  
fins pot ser que molts se trobin amb  
que hi pertanyen.

EME

## MERCAT D'INCA

Bessó a 172 pts, es quintà.

Blat a 29'00 pts sa cortera.

Xeixa a 17'50 pts. id.

Ordi mallorqui a 16'50 id.

foresté a 14'50 id.

Civada mallorquina a 14'00 id,

forastera a 13'50 id.

Faves veies cuitores a 32'00 id.

id mal cuitores a 30'00 id.

## LECCIONES

DE

## INGLES TENEDURIA DE LIBROS

Y

## Cálculo mercantil

CON SUJECION A LOS TEXTOS ADOPTADOS POR  
LA ESCUELA OFICIAL DE COMERCIO

INFORMES: EN ESTA ADMINISTRACION

Aquest és el dia designat per la  
Pelegrinació de los germanats  
de Terciaris de tota Mallorca.  
La que devia celebrar-se, com  
cada any, en la primavera, se  
perllongà fins an aqueixa fetxa  
a fi de que entràs en la gran  
serie de festes que s'han d'or  
ganizar durant aquest any que  
s'escau esser el del seté conte  
nari de la mort del Xeratí d'  
Assís. I el Discretori de la T.O.  
de Mallorca tenguè la bona  
pensada de designar com a  
punt aont celebrar-se la pele  
grinació la Ciutat de Lluchma  
jor que feu, podem dir, el bre  
ssol de la T. O. R. de Mallor  
ca. Allà se dirigiràn tots els  
Terciaris en aquest dia aont  
rendirà homenatje sagrat a  
la Verge de Gràcia que té el  
Santuari a la falda de la mun  
tanya que resta encara aromosa  
del nom del Ramón Llull.  
Tota la Mallorca franciscana es  
tá commosa en aquest dia amb  
motiu de la gran pelegrinació  
que sembla, per les noticies  
qu'ara s'en tenen, que haurà  
estada una de les més con  
gregudes i més solemnement  
celebrades de totes quantes té  
fetes l'Orde franciscana.

La nostra vila d'Artá, corres  
ponguent a la seua tradició  
de franciscauisme i al mateix  
temps a la deferència qu'amb  
ell ha tenguda la Companyia  
de Ferrocarrils fent per ella

uns preus excepcionals s'ha  
animada de tal manera a assis  
tir-hi que, d'unes d'aquesta  
setmana, arribades al número  
de 140 s'hagueren de dar per  
closes les llistes dels pelegrins  
perque no podien dispondre  
de més lloc, quant encara eren  
molts més els qui desitjaven  
en ella prendre part.  
Ultimament s'han afegits cot  
xos i diuen que son ja 200 els  
inscrits.

Celebram ja per endavant  
l'exít de la pelegrinació que se  
guramente rebrà, com a rosada  
celestial, la benedicció divina i  
la del Sant Patriarca d'Assís.  
(Visca l'Orde Franciscana de  
Mallorca).

### PROGRAMA

D'Artá partirà el tren dels peregrins  
a les 4-15 del matí del dia 10, que rec  
ularà els de les estacions intermitges el  
qual arribarà a les 7 a Lluchmajor  
hora en que se ferà l'entrada oficial  
de la Pelegrinació, reunintse totes les  
demés germanats que ja hi sien en  
l'estació del Ferrocarril, desde aon  
volta organysada la manifestació se  
dirigirà tot dret a la Parroquia, aont  
rebràn els milenars de pelegrins les  
una Autoritats, la Clerecia parroquial  
Comunitat de Franciscans, Congregac  
ions i entitats de Lluchmajor.

Una volta reunits dins el temple el  
Rt Sr Rector les saludarà desde la  
tronca i tot seguit se celebrarà la  
Missa de Comunió General, cantant  
se al mateix temps himnes fran  
ciscans mentre a la trona, el P.  
Lens, Guardià dels Caputxins de

LLEVANT

# TEATRO PRINCIPAL DE PALMA Gran acontecimiento artístico

DEL 14 AL 22 DE OCTUBRE

SEIS FUNCIONES DE OPERA CON LA EMINENTISSIMA DIVA, LLAMADA POR LA CRITICA LA SUCESORA DE LA BARRIENTOS

## MERCEDES CAPSIR

Cantarà RIGOLETTO y BARBERO con el tenor del Teatro Real

Juan Rosich

LA TOSCA por la notable y aplaudida soprano.

Carmen Bau Bonaplata

En unión de nuestro paisano el aplaudido barítono

JORGE FRAU

### OPERA A PALMA

Com anunciam en altre part d'aquest número, dia 14 d'aquest mes, debutarà a Palma en les sis funcions d'opera que se donarà en el Teatre Principal l'eminente Diva MERCEDES CAPSIR la qual ha obtingut brillants èxits en tots els teatres on s'ha presentada. Fa poc coronà la seva ja brillant carrera amb un èxit en el Teatre Real de Madrid. Vetaquí lo que en diuen d'ella alguns periòdics. De «El Debate»

«Mercedes Capsir se nos mostró como una artista admirable. Hace años pasó también por la escena del Real; pero de entonces a ahora su progreso ha sido enorme.

Ya tenemos en la lírica española otra figura cumbre»

De informaciones.

«La presentación de la diva Capsir en el Real es una de estas fechas que dejan memoria indeleble y que los aficionados al «bel canto» recogen en sus notas para la historia. Si de mucha fama venía precedida Mercedes Capsir, con su actuación del jueves, esa fama no sólo se ha afirmado sino que ha crecido hasta alcanzar una gran altura; nunca más justificado que en esta ocasión el título de primera soprano ligera de que goza la eminentísima cantante Mercedes Capsir.

Un verdadero triunfo de la Capsir, esa nueva Barrientos.

De El Universo:

«La Capsir fué anoche consagrada definitivamente por el público madrileño como una de las mejores tipos ligeras que han pisado la escena del Real.

La notabilísima artista fué ovacionada toda la noche y a ella debióse en gran parte tan grato suceso.»

Aquestes sis funcions donarán ocasió a tots els mallorquins aficionats al bell cant, per admirar les eminentes dotes de la notabilísima artista.

### De Sun Servera

Ens incumbeix donar conte de la grandiosa festa que amb motiu del setè centenari de la mort de Sant Francesc d'Assís, tingué lloc dia 3 i 4 del corrent a n'el Convent de les Germanes franciscanes d'aquest poble.

Tot el carrer del Doctor Esteva apareixia adornat de rest de muria i llinternes de distints colors. La capella del Convent adornada de lo millor. A les Completes hagudes el dia abans de la festa hei assistí moltíssima de gent, lo mateix que l'on demà a la Missa Major en la que se cantà una Missa a tres veus.

El vespre hei hagué sermó a nel Convent predicat pel Rector, Acte seguit cantaren alguns cants un cor de nines baix la direcció del Rector D. Antoni Llitteras el qual al mateix temps les acompanyá en l'armonium.

Resultà una festa hemosisima per lo que merixien la enhorabona més cumplida totes les personnes que ajudaren al seu esplendor.

—Com a n'els demés pobles de aquesta comarca, plogut també per aquí lo suficient per haver-hi una saó que permet als conradors la sembra de cereals i qualche llegum.

—Diumenge dia 3 el tren que passa per aquí a les 4 i 2/4 tingüé que aturar-se abans de arribar a l'estació degut a un important desperfecte a la locomotora.

Fonc precis donar conte a Palma de tal denou, i permenesquò aturat dit tren fins qu'el que arriba a les sis l'entrà dins de les aguyes per fer-s'hi pas i tornat de seguida que hagué arribat a Artà, feu continuar fins a Palma el convoi aturat aquí. Això com és natural, ocasionà molt de retràs a dit tren.

Segueixen amb actividad les obres del nou local escola que s'està construint en el carrer de St Antoni.

Se reuni dilluns dia 4 en el sindicat Agrícola Catòlic la Junta de la Mutualitat del Segur del bestiar acordant fer efectiva la paga d'una baixa occreguda en el mateix ocasionada per la mort d'un cavall propietat del P. Bartomeu Brunet Esteva (a) de Itget.

Corresponds.

### Ensaipoètics de principiants

#### AL CARAGOL

Oh caragol, qui pastures una gran part de la nit!  
Tu te menges les verdures del meu orti tan ben florit.

Tu espingleies els herbatges i la flor del ametller fins els romaguers dels marges i els d'en mig del sementer.

Travesses les torrenteres el canyar i la patet i vas cercant les dreceres per entrar dins mon ortet.

Quant veus l'erba qui ja espiiga, si hi ha rosada, t'en vas per los plans i la garriga per turons i comellars.

Quant es calma la nit bella, tu tresques pel sementer, però si'l vent t'atropella tamagues dins el claper.

Els vespres de serent quant se posa mes roada, perquèt vols enredoni. vas cercant l'erba banyada.

Ja't veig qué allargues i es banyes a su arran de la paret i t'enfiles per les canyes per botar al meu ortet.

FRANCESC FEMENIAS  
Artà

### PIROTECNIA

Nuevos programas para FESTAS ARTIFICIALES propios para fiestas particulares, de barrio, jardín

Novedad en FUEGOS ELÉCTRICOS de gran esplendor lluvias de fuego plateado y dorado

FUEGOS JAPONESES—COHETES REALES con cabellera Cohetes de honor—Cohetes eléctricos—Cohetes escalofriantes cohetes reales con lluvia dorada y plateada.

16 Taulera Artà.

### Religioses

#### PARROQUIA

Dia 10 se celebrarà la festa que anualment les Germanes de la Caritat dediquen a son Patró Sant Vicenç de Paul.

El matí a les 7 i mitja hei haurà Comunió General juny amb la de les Filles de la Puríssima i a les 10 després de la Tertia, Missa Major en la que cantarà el cor de la Caritat la Missa de Pius X i ocuparà la trona el Rt P Antoni Mójer T. O. R.

### DE CA NOSTRA

#### METEOROLOGIA

Per fi nos arribá la saó que tant desitjaven els nostros pagesos.

Dissapte de la setmana passada se posà d'aigo de bon deveres; ploué bona part del dia, i tota la nit. Durant la vellada especialment en caigué moltíssima i feu un ploure amarador, d'aquell qui saona be la terra. Després feu dos dies de sol i alguns dies molts humits, lo qual ha donat lloc als conradors a envestir la sembra.

#### ESTAT SANITARI.—

No hi ha males sanitats. Sols hei ha els malaüts crònics i poes morts.

#### MORTA

Dimarts de vellada rebé els Sants Sagraments la doncella Na Francisca Lopez germana d'en Juan, caixista del nostre establiment. Feia ja una temporada llarga que gosava de poca salut.

Al ondemà a les 12 del matí entregà l'ànima a Déu. Les seues virtuts i tracte amorsivol li havien captades moltes simpaties i sooo per tant, molts els qui l'han planta.

Deu la tenga a la Glòria i doni consol a sa família an a qui accompanyam en el seu sepulcre.

### ESPINOSA

RAMILLETES, DE FUEGOS

ARTIFICIALES propios para fiestas particulares, de barrio, jardín

Novedad en FUEGOS ELÉCTRICOS de gran esplendor lluvias de fuego plateado y dorado

FUEGOS JAPONESES—COHETES REALES con cabellera Cohetes de honor—Cohetes eléctricos—Cohetes escalofriantes cohetes reales con lluvia dorada y plateada.

### OBRA NOVA

En els nostres tallers es estat imprès un llibret de dimecres titulat «Camino de Perfección» per un Pare del Oratori de St. Felip Neri

Té més de 550 planes i s'ha posada a la venta enquadernat a nòm planxes dorades, tela i cantells vermeils al preu de 3'50 pessetes exemplar.

# ¡POR FIN!

Reservat per en

Guillem Bujosa (a) Ganancia

¡No temeu, ja sortirà l'anunci!

Llegé el momento de poder ofrecer al público, cualquier libre interese, en inmejorables condiciones.

Concedo largos plazos.

Muchas obras, pueden adquirirse por cuadernos semanales.

Represento las editoriales siguientes: «Editorial Manuel Castro», «Ediciones Aramis» y el centro Editorial «Mundial Biblioteca».

Julian Garau

CUEVAS DE ARTÁ

OTAS: Sirvo por correo todo Baleares.

Atomóviles de ocasión. Escopets y accesorios.

Utensilios para colegios.

## SERVICIO DE AUTOMÓVIL DE BARTOLOME FLAQUER (A) MANGOL

A todas las llegadas del Ferrocarril hay  
camión que parte directo para Capdepera y  
Calarratjada. De estos puntos sale otro  
para todas las salidas de tren.

Hay también coches disponibles para las  
Cuevas y viajes extraordinarios.

DIRECCIÓN: ANGULO, 1.

LAS NOVEDADES  
EN  
Tejidos  
Mercería  
Perfumería  
DE JUAN VICENS  
CALLE DE ANTÓNIO BLANES 38

Grandes Almacenes  
San José

Vda. Ignacio Figuerola

IHOY, COMO NADIE!

detalla en precios, esta casa, todas las

### GRANDES NOVEDADES

Únicos almacenes que tienen en grandes existencias

TODO LO QUE SE REQUIERE PARA

### VESTIR Y CALZAR

y que venden más barato que nadie

Teléfono 207 | Precio fijo

ESTA CASA NO TIENE SUCURSALES

## Automòvils de lloguer DELS GERMANES SARD (A) TERRES

A cada arribada de tren van a l'Estació.  
Tenen servici combinat amb el Ferrocarril.

Escursions a Ses Covetes, Calarratjada i demés  
punts de Mallorca a preus convenguts.

DIRIGIRSE:  
Carre d'En Pitxol n.º 8.  
Id. Son Servera n.º 29 } ARTÁ.

## ¡VOLEU ESTAR BEN SERVITS? EN JAUME PICO (A) ROTCHET

té una Agència entre Artá i Palma i hei  
va cada dia.

Serveix amb prontitud i seguretat tota  
classe d'encàrregos.

Direcció a Palma: Harina 8. An es costat  
des Centro Farmacèutic.  
Artá: Palma n.º ..

## ALMACENES MATONS

DE  
RAFAEL FELIU BLANES

CALLE DE JAIME II n.º 39 al 49

Palma de Mallorca

ASTRERIA PARA SEÑORA  
Y CABALLERO

ARTICULOS Y NOVEDADES

PARA VESTIR DE TODAS CLASES

## GRANJA BARCINO

PER TOTA CLASSE D'AVIRAM DE RAÇA  
CUNIS, COLOMS, ALIMENTS ESPECIALS  
PER POLLIS, I PONEDORES, INCUBADORES; ANELLES, PLANS I CONSULTES

CONSELLERIA MALLORCA

## Ensaimades i panets En lloc se troben millors que a la PANADERIA Victoria ES FORN NOU

Miquel Roca Castell  
A sa botiga hel trobarem sempre panets,  
galetes, biscuits, rollets, i tota  
casta de pasticaria.  
TAMBE SE SERVEIX a DOMICILI  
Netedat, prontitud i economia  
DESPAIG:  
Carrer de Palma 3 bis. ARTÁ

## Si voleu menjar bo i llegíssim. Oli d'oliva

dirigu-vos a  
D. JUSEP PIÑA

Quatre Cantons, 8-ARTÁ  
Te olis de primera i segona classes a  
preus acomodats.

Serveix barrals de 16 litres a domicili.  
VENTES EN GROS I AL DETALL

## AGENCIA DE ARTÁ A PALMA I VICEVERSA

DE  
ANTONI GILI (A) COMUNA

B. FLAQUER (A) MANGOL  
SERVICI DIARI EN PRONTITUT I ECONOMIA

DE PREUS  
ENCARREGS A DOMICILI

Palma -- Banc de S'oli, 24  
DIRECCIO Artá--Can Mangol, Angulo  
-- Can Comuna Centro

## CAFÉ SENE MESTRANS

de varies classes i preus

SEN TORRA CADA DIA

Venta en la botiga de comestibles d'en

JAUME CABRER  
ANTONI BEATOS